

# Народна Справа

УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖНЕВИЙ ЧАСОПІС

Ч. 7 (72)

Львів, неділя 16 лютня 1930.

Рік III.

АДРЕСА: „Народна Справа”, Львів, вул. Боймів 4. — Чекові квитки: 408.687 і 154.130 — Телефон 30—13

## Останні вісти.

В Ріо Жанейро (в Бразилії) застріли віцепрезидент Бразилії. Це сталося під час гучної забави, коли підпіті достойники почали сперечатися за політику. Крім того кільканайця осіб є ранених і покаліченіх, бо ціла забава замінилася в битву.

В Берліні звільнив суд від вини і кари тих грузинів, які пустили в обіг bogato фальшивих більшовицьких грошей, щоби тим способом підняти сили більшовицької влади і довести до освобождення Грузії. (Про це ми писали).

В околицях міста Здовбек на Моравії якийсь годинникар голосить, щоби люди не платили податків, бо йде кінець світа. Шість сіл перестало платити податки, а езекуторів вигнали з сіл. Чеська поліція шукає того чоловіка, але його укривають люди. (Розуміється, що по-голоска про кінець світа то байка).

В польськім соймі була в суботу 8. лютня горяча дебата над бюджетом міністерства внутрішніх справ. Промовляли з українських посілів: Д. Палів, Ладика, Кузик, Серветник і ще деякі. Всі з обуренням говорили, яку політику супротив українців веде міністерство внутр. справ, котрому підлягають ті власти, що найбільше мають до діла з українським населенням: поліція і адміністраційні власти. Говорили й про те, що виробляють по наших селах польські „стшелевиці“. Часто приходило до живої суперечки посілів з міністром Юзефським. Прийшло також до сутички з членом українцем - одинкарем Богуславським з Волині, якому українські посли кричали хором: „хрунъ! зрадник!“ Також по однім відзвів міністра Юзефського українські посли підняли великий крик протесту, стукали в лавки і взвивали маршалка, аби покликав міністра до порядку. (Про це напишемо докладніше).

В Єрусалимі засудили на смерть одного жида-поліціята, що під час заворушення вирізав одну арабську родину. Це вже другий жид засуджений на смерть у Палестині.

Через останні несподівані снігові на деяких лініях поставали залізниці. Сніговиця заходила богато школи.

## ЩО КРАЙ ТО ОБИЧАЙ



В місті Е(Aix) і в деяких інших містах французької провінції Прованс обходять рік річно урочисто день Св. Михаїла. Цього року обходили це свято ще тим країне, що рівночасно в цілій Провансії святкували столітну річницю народини провансальського письменника Містраля. На образку бачимо, як священики ведуть через місто товстого вола. Того вола потім ріжуть і печуть та споживають на загальнім банкеті. Це роблять на пам'ятку одної давній події, про яку передказ говорить: Тому п'ятьсот літ настав був у Франції, а головно в містах Провансії великий голод. І тоді в деяких містах, в яких люди гинули з голоду, чудесним способом з'явилася товста воля, що вратувала людей від голодової смерті. Це чудо приписують св. Михайлів і тому рік-річно святкують день св. Михаїла з такими обрядами і звичаями.

## Хотять скасувати тернопільське воєвідство.

Польські власти задумали скасувати тернопільське воєвідство. Причини є ріжні: раз, що воно за мале, щоби само оплатило свої видатки, друге, що Тернопіль не має доброго положення з багатьома своїми повітами, для яких більше були до Станиславова або до Львова. А третя, що і військові власти домагаються, щоби перенести воєвідський уряд з Тернополя даліше за захід, бо Тернопіль за близько більшовицької граници. По скасованню воєвідства в Тернополі перешли повіти Бучац, Чортків, Заліщики і Борщів до станиславівського воєвідства, а другі до львівського. Тоді також утворено би воєвідство в Перемишлі, до якого належали повіти середуцької Галичини і полуднівої Холмщини

## Висвячення єпископа

В неділю 26 січня відбулося в Станиславові урочисте висвячення єпископа - помічника, преосв. Івана Лятишевського. Торжество відбулося в присутності еп. Хомишина, еп. Будки, еп. Коциловського і еп. Бучига при величезному звізі народу, якому нововисвячений єпископ уділив свого першого пастирського благословення.

## СВЯТА ПРИСЯГА!

Село Саранчуки (пов. Бережани) присягло, що не буде пити горівки. Присягло 750 осіб (господарі й молодіж). Присягу провів о. О. Кордуба. Сталося це за почином свідомих людей: Климка, Губчака, Ленартовича й інших. Жіночтво села широ дякувало о. Кордубі й свідомим людям, що напровадили село на добру дорогу. Честь і слава Саранчукам за це достойне діло! Ко-би за цим селом пішло якнайбільше других

## Коли ї ми не були послідні...

Історичний спогад з 9 лютня 1918 р.

Дня 9. лютня цього року минуло 12 літ, як у Берестю (на Підляші) підписали осередні держави (Австрія, Німеччина, Болгарія і Туреччина) мировий договір з Українською Народною Республікою, що її столицею був тоді Київ. Тоді існувала й розвивалася українська держава, що стала вільною по революції в Росії в 1917 році. Підписані держави визнали рівночасно Україну, як самостійну державу. (До того договору був доданий тайний договір, що Східна Галичина й Буковина по війні будуть окремим українським краєм під зверхністю австрійського цісаря).

Минуло 12 літ і вже нема Української Держави. Не судилося її цим разом перетривати лихоліття. Причини звісні. Та той день 9. лютня 1918 року буде все для нас добрым спомином. Той день є свідком недавних часів, коли і ми не були послідні. І він додає українському народові надії, що колесо історії ще повернеться в його користь.

## Вовки й дики ходять по селах.

Цим разом це таки правдиві звірі, а не ті що про них пише нераз Сорокатий і Кум Василь. В Братківцях коло Станиславова зайдли вовків в село й пірвали безрозуму з обійстя господаря Дрозданюка. Велика тічня вовків грасує і на Віленщині. Також дики заходять до сіл і риють ями з бараболею.

## БУДЕ КОНСКРИПЦІЯ.

Цього року, 31. грудня 1930 року, переведуть на всіх землях під Польщею загальну конскрипцію (спис населення). На це призначив сойм суму 4 і пів міліона. Рівночасно спишуть усіх рільників. Про це ще напишемо.

Б. Секундар загального шпиталя

## Др. В. Кашубинський

спец. недуг внутрішніх і дітей  
орд. від 9—11, 3—5  
Львів, вул. Грушевська 11. в.  
ріг Задвірянської, ізв. Садицької, бічної  
вул. Садицької  
Телеф. 83-47

# НОВИНКИ.

Календар на тиждень.  
Лютень 16 — 22

16. Неділя, Блуд. Сина, Симона й Анни.

17. Понеділок, Ізидора прп.

18. Второк, Агафії мч.

19. Середа, Вукола прп. (Вукола, Юліана).

20. Четвер, Партенія і Луки прп. (Партенія пр.).

21. Пятниця, Теодора Страт. мч.

22. Субота, Никифора мч.

Зміни місяця.

Повна 13. лютня.

Нів 28. лютня.

—о—

— Збільшене число „Народної Справи“. Попереднє число (6) видали ми в обемі 10 сторін, тим спосібом, що в середину вложили ще одну картку, на якій пішли задавнені дописи. Так само побільшене (10 сторін) видаємо і це число (7), щоби трохи вичерпати залеглі дописи і вмістити більше інших статтів.

**Борщівщина Увага!** Радимо здергатися із закупом книжок у ріжких агентів, бо вже при кінці цього місяця відчиняємо фахово ведену кооперативну книгарню у Борщеві, як нашу філію Українську Книгарню в Чорткові.

— „Завважайте!“ Недавно арештували поліція шайку ошуканців, що їдили з трьома картами залізницею і обігравали легкодушних людей при помочі знаної гри „зуважати“. Як відомо, в цю гру ще жаден порядний чоловік ніколи нічого не виграв, а все кождий мусів програти. Вигравали лише на приману тихі спільніки його, що давав карти. Ця чесна кумпання

складається з чотирох „молодців“, а то: Владислава Стрихача, Яна Сьвідзіла, Гершка Фішбая і Вольфа Гросмана. Тепер ці паничі „зуважають“ собі в арешті, а внедовзі стануть перед судом. Коли вже наші селянин перестануть давати ошукувати і висмівати усіким обманцям?

— Жертви на добре ціли. Громадська Рада в Ямниці пов. Станиславів признала в бюджеті за минулий рік 100 зол. „Рідній Школі“ і вручила кружкови „Р. Ш.“ в Станиславові. На ту саму ціль признала рада в Чернієві пов. Станиславів 20 зол. і вручила там же 16/IX. м. р. В Кадубівцях зібрано й переслано до „Рідної Школи“ 17 зол. 17 сот. — В Поздячі пов. Перемишль заколядовано 17·55 з. на Укр. Інвалідів, а 40 зол. на „Р. Школу“ (передано просто в тих установах в Перемишлі).

— Добре дрова. В одному селі в Німеччині мав один селянин стару скриню, а що вона була вже доничного непридатна, почав він рубати її на дрова. Якож було його здивування, коли із скрині поспалися золоті гроши! Показалося, що в замкамарку скрині був схований великий скарб, що лежав там без відома цього селянині ще десь від прарадіда. Тепер той селянин купить собі вже ліпших дров і перешукає добре кожду стару скриню.

— Ото ревізор! У Львові арештували поліція дивного панка. Цей панок приїздив собі до якогонебудь міста, зголосувався в дирекції тюрми, як візитатор з міністерства, і переглядав, чи все в цорядку. Звичайно було не все в порядку і „пан візитатор“ пропонував тоді переляканим директорам купно якихсь мо-

торів чи машин, брав завдаток і їхав промовами. Осиротив жінку й підо другої тюрми на „візитацию“, ну і по новий завдаток. В цей спосіб обіхав той цанок кілька разів міст за останнього пів року. Аж минулого тижня у Львові по переведенні візитациї львівської тюрми „Брігідки“ поховзнулася йому нога. Поліції видався він чомусь підозрілим і він пішов знов до тюрми, але вже не як візитатор, а як звичайний „львокатор“. Називається Юзеф Ферстер, має 26 літ, походить з конгресівки і за своє життя просидів уже лише вісім років в тюрмі за ріжні справки.

— Епідемія при праці. В селі Мишківцях п. Копичинці при розсаджуванню каміння ранив один на бій Матвія Безкоровайного і Василя Нищого. Їх взяли до шпиталю.

— Святотацька крадіжка. В Дермані в Св.-Троїцькому монастирі під час богослужіння 14. I. скористав хтось з натовпу й украв панагію і 800 зол. з церковної скабниці.

— Як карають зладіїв в Америці? Один американський суд засудив якогось Мейнера на 15 років тюреми за крадіжку кількох курій в місцевій лічниці.

— Як гуляють бандити в Америці. В американському місті Шікаго висадили недавно бандити цілу каменіцю динамітом у воздух. При цьому згинуло кілька десятків людей, а богато є покалічених. В промірі кілька сот метрів від вибуху повільтали всі вікна. Шкода виносить сто тисяч доларів. Цей замах мав бути пімстою за те, що властитель дому не хотів зложити бандитам окупу.

— Посмертні згадки. В Берковичах пов. Перемишль вмер б. п. Дмитро Колодій (46 літ). Це був свідомий і діяльний в культурно-освітніх товариствах чоловік і тому всі широ жалють по його втраті. Похорон відбувся величаво при участи великого числа народу і з

терів чи машин, брав завдаток і їхав промовами. Осиротив жінку й підо другої тюрми на „візитацию“, ну і по новий завдаток. В цей спосіб обіхав той цанок кілька разів міст за останнього пів року. Аж минулого тижня у Львові по переведенні візитациї львівської тюрми „Брігідки“ поховзнулася йому нога. Поліції видався він чомусь підозрілим і він пішов знов до тюрми, але вже не як візитатор, а як звичайний „львокатор“. Називається Юзеф Ферстер, має 26 літ, походить з конгресівки і за своє життя просидів уже лише вісім років в тюрмі за ріжні справки.

— Автобуси. В Рожнові коло Косова перевернуся автобус А. Вонжали з Коломиї. Подорожні покалічилися.

— Не вірте таким! По селах головно у львівському повіті — ходить панок, який легітимується як агент контори виміні ф-ми Темпель у Львові в пасажі Гавсмана 9, Марцин (згл. Миколай) Надольські і збирася передплату на Польську Газету Льосовань. Все були в порядку — бо це йому вільно робити — тільки панок цей підурює людей, буцімто Польща заключила договір з Австрією і буде виплачувати австрійські воєнні позички.

На цій основі побирає від людей по 3 (три) золоті на передплату це газети і ніби-то реєструє австрійські воєнні позички, кажучи, що тільки зареєстрованим в него, будуть виплачувати. В цей спосіб одного дня в одній тільки громаді зібрали поверх 200 золотих і бувши певно зібрали значно більше, якби не бракло йому блянкетів (квітів). Тимчасом Польща з Австрією підписала договір в цій справі не заключила, австрійська воєнна позичка поки що не має ніякої варгости і нема виглядів, щоби коли небудь була щонебудь варта. Тому то оплата „реєстрації“ чи „зголошення“

## Читання з історії України (ч. 55)

Богдан Хмельницький скликає тайну раду. — Прибуває на Січ (1647).

В останньому числі розказали про це, як Хмельницького скривив підтароста Чаплінські, як король натякнув Хмельницькому, щоб сам боронився і як Хмельницький дотепною штокою дістав королівську грамоту з правами для козаків від зрадливого Барабаша в свої руки.

Маючи грамоту в своїх руках, Богдан Хмельницький зізнав, що як тільки натякне козакам, реестровим чи січовим, що польські старости й воеводи на Україні угнітають народ і козацтво мимо того, що король згодився повернути козацтву давні привилії, то козаки і народ зараз рушаться на поляків.

І почав поволі з першу зосторожна говорити з деякими визначнішими козаками старшинами, а так само українськими священиками, бо зізнав, що духовенство має велику повагу і вплив на сільський народ.

Щоб ви знали, пан-отці, — говорив Хмельницький — що я задумую пімститися війною над ворогами не тільки за свою кривду, але і за

знехтовання нашої віри і утикання нашого народу. Та сам я не спроможусь, а ви, братя, поможите мені. Зберіть і вищліть до мене хоч по два по три люда з села.

А священики звичайно відповідали з запалом:

„Що години молимося Богу, щоб зіслав нам когось, пімстити за народ і наше безталання. Бери зброю станемо з тобою!“

Козаки прочули одні від других про наміри Хмельницького й почали самі налягати на нього, щоби довго не думав. З усіх сторін заходили до нього в Чигирин деякі люди, поперебірані за червів то за куцців, то за дідів — лірників, а то були звичайні козаки з Січі або й деякі селянин, що заходили до Хмельницького й приносili ріжні вісти, чи села готові, та радилися, що робити.

Нарешті Хмельницький зібрал у Чигирином потайну нараду з найбільше довірених козацьких старшин. Було їх околи сорок, а по середині стояв Хмельницький і тримав у руках королівську грамоту. Він прочитав грамоту і розказав, що йому король натякав у Варшаві. Розповів також про страхіття, що бачив по дорозі з Варшави на Украйну, і запитав:

„Чи можемо дальше терпіти таку годину, будемо тобі служити і подадою й кровю. І просимо тебе, їдь до татар ти сам, а не посилаї послів, бо над тебе нема вдатнішого“

Хмельницький подякував за честь і довірю, але гетьманства ще не хотів приняти.

— Лишім, — каже — цю річ до іншого часу, нехай я спрощує доведу, що я гіден тої чести. Але зеднаймося, братя, станмо за віру й за народ і піднесімо нашу волю золоту! Будьмо одностайні. Кличте козаків і всіх охочих! Я буду вашим ватажком, як цого бажаєте. І будемо вповать на Всевишнього, Він нам поможе!

— Хочаби й померли один за одного, а почнемо, що задумали! Кличали козаки.

Великої охоти набрали козаки ще й тому, що по словам Хмельницького тодішній кіївський митрополит Петро Могила в розмові з Хмельницьким поблагословив його заміри й сказав, що прокляття ляже на того, хто в такій справі не поможе своїм розумом, майном або зброєю.

Козаки розійшлися з тайної наради, щоби готовитись до повстання й ждати на знак Хмельницького. І раптом трапилася зрада, яка мало що його не згубила. На тайний раді був і якийсь Роман Пешта

цих австрійських воєнних позичок в тільки викиненням свого тяжко запрацьованого гроша. (У. Орг. м. Льв.)

— Кацапські галабурди. Доносять нам із Скалату. Минулої неділі співали місцевий хор у церкві, як звичайно по Богослуженню „Боже Великий Єдиний“. Під час співу горстка місцевих кацапів почала кричати. Обурені громадяни усунули з церкви некультурних капасників. Коли вже наші так звані „руsski“ нарозумляться і перестануть лiti оливу до огню?

— чудесний лікар? Чеські газети пишуть, що в чеському селі Левін є якийсь священик, що лічить діякі хвороби на віддалі. До лічення уживає якоюсь шкляної кульки, завішеної на мотузку, і та кулька завжди вказує, де що кого болить. Та сама кулька показує, яке лікарство добре на знайдену хворобу. До того священика зголошується великі маси хворих, між якими є й учени. Цікаво лише, чи ті газети пишуть правду.

— Орел напав на чоловіка. Така пригода приключилася Данилові Стасючонкові з Семенчуків коло Дзісни на Білорусі. Він ішов лісом побачив на дереві три дуже великі птахи, яких він ще ніколи не бачив. Він став цікаво приглядатися, а тоді два птахи відлетіли а третій найбільший кинувся на него і почав його бити дзьобом і крилами і драпати кігтями. Переляканій чоловік почав боронитися і йому пощастило вбити хижака палицею. Показалося, що це був орел. Цею подією всі дуже зацікавилися.

— чікаю банкроту. Американське місто Чікаго, що має понад три міліони мешканців оголосило недавно банкроство і перестало платити урядникам. Це місто було окрім усього славне з того, що воно було так якби столицею бандитів, злодіїв і пачкарів алькоголю, що мимо заборони спроваджували до тверезої Америки горілку і інші алькогольні напитки. Під час судового слідства показалося, що бурмістр міста і головний прокуратор були в спілці із бандитами і пачка-

рами і ділилися з ними їх „приходами“. Це відкриття викликало в цілій Америці величезне обурення. Тепер американський уряд при помочі усього населення заведе лад і порядок у цьому місті, щоби не приносило тверезій і працьовитій Америці шкоди і сором перед світом.

— Покарані за „Стшельца“. 5. лютня судив суд у Львові Іваніка Демка, Василія Кота й ще п'ятьох українських хлопців з Карова, пов. Рава руська, за те, що вони 4. жовтня мали побити якогось Францішка Нагурного за те, що він організував „Стшельца“ в селі. Обжалуваного Кота засудили на 10 місяців, інших на 5, 7 і 8 місяців вязниці, а тільки Івана Хмеля звільніли.

— Встиг! Нам пишуть: Церковні провізори села Гірнього пов. Стрий здерли зі стрілецької могили коло церкви памяткову таблицю, на якій 9ув тризуб. Ганьба вам нікчемні людці, що сміли піднести руку на могилу тих, що за весь народ погинули! — Голова Аматорського Кружка в Гірнім пише до Староства подання не по українськи, хоча так вільно і повинно писати. Чи п. голова гадає тим способом змягчити серце п. старости? Не виграє, бо такого, хто сам відрікається своєго права, і чужі легковажуть.

— Випадки. 11-літній Генрік Буклак з Фельштина, уч. III. кл. гімназії в Самборі кинувся під поїзд і згинув. Зробив це зі страху перед батьком, бо дістав зле піврічне свідоцтво. — В Коломії згинув випадково польський полковник Др Ст. Кжисік. Він носив в кишені сподень незабезпечений револьвер, який в хвилі, коли полковник рушився на кріслі, вистрілив і прошив йому внутренності. — В Дрогомишлю, пов. Яворів, застрілився поліц. В. Гіттер через хоробу рака.

— Коло Медаки кинулася під поїзд 18-літня Густава Г. і згинула. Причиною була мабуть нужда. — Закала села. В Шершнівцях пов. Борщів бушує ночами шайка злодіїв і бандитів, так що вечером люде не можуть вйти з хати. 29. січня замордував хтось Йосифа Струха з того села.

— Не давайтеся ошукувати. В Волкові пов. Перемишляни зявився якийсь ворожбит (29. I.) і почав обманювати людей. Казав, що буде давати розвід за 20 доларів і що може так зробити, що дівчина вийде, за кого схоче. Вимантив трохи грошей і втік. Сумно, що є ще такі темні люди, які вірять таким обманям.

Злочини. В Викторові задусив Гринь Медвід свою жінку Настю, посварившись з нею за якусь домашню дрібницю. — В Ясенові горішнім коло Косова ранив хтось вистрілом з револьвера Юрка Мойсюка с. Дмитра. — В Більчу пов. Дрогобич застрілив хтось крізь вікно 27-літнього Василя Геляка. В убивстві підозрюють Івана Карума, що вже раз був караний за побиття Геляка, котрий також не був чоловіком без заміту. — Пікута Н. пострілив Назарка Моза з Білого Ліса повіт Жовкви. Причина невідома. — Хтось стрілив до хати Осипа Жили в Дикові Новім пов. Жовкви і ранив Жилу в ногу а Ст. Кнапа (гаєвого) в руку і ногу. — Шість замаскованих бандитів напало вечером 1. II. на гр.-кат. проходство в Дубні пов. Ланцут, пострілили легко о. Банека, зрабували 180 зл. і втікли.

## До Вп. Мужів Довірі!

Просимо надіслати нам гроши за продані Колядники. Коли хто не розпродав всіх Колядників, то просимо нам повернути поштою Колядники.

**Важне для бувших австрійських службовиків-українців, що їх Польща не прийняла до служби.**

На домагання Українського Посольського Клубу, особливо посла Целевича, соймова бюджетова комісія ухвалила в справі емеритур для українців, службовиків б. австрійської держави, що їх Польща не прийняла до служби, таке:

- 1) Емеритальний фонд для бувших цивільних службовиків ухвалено збільшити на 1 міліон зл.
- 2) Емеритальний фонд для бувших заводових військових і старшин австрійської армії ухвалено збільшити на пів міліона зл.

Обі ці ухвали соймової комісії будуть віддані під голосування в соймі і здається, будуть затверджені.

Неприняті до служби залізничники мають зголосувати свої претенсії до емеритури найдалі до кінця лютого 1930 р. Пізніших зголосень не буде уряд приймати. При зголосуванню покликуватися на постанови службової прагматики з 8. липня 1929 р. Про ці справи можна більше довдатися в Українській Посольській Канцелярії у Львові, вул. Костюшка ч. 3/1.

## ВЕЛИКА ПОЖЕЖА.

В Стебнику пов. Богородчани вибух пожар в промислових заведеннях Ю. Бендковського. Згорів млин і частина тартаку з варстата ми. Шкода доходить до 150 тисяч зол.

## Не їдьте легкодушно в чужину.

Не раз і не два писали ми вже гів) ґрунту. Земля на загал родюча, та місцями поле заросле лісом і корчами і треба його найперше викорчувати. За такий земельний наділ платить переселенець десять долярів і по загospodарованню малої частини наділу цілий наділ (119 моргів) переходить на його власність. Можна купити також готову загospodаровану фарму, в ціні по 20 долярів за акр. Ціну купна розкладають на сплати.

Тому мусимо ще раз широко остерегти наших людей перед легкодушним виїздом і скажемо ще при тій нагоді кілька слів про ту болючу справу.

Як уже хтось мусить виїздити на чужину, то ніколи не повинен слухати усяких мантіїв і агентів, що представляють селянинові рай у Бразилії, Аргентині чи в Перу. Ці півки повинен селянин гнати буком, бо вони є його найлютішими ворогами. Їм ходить лише про те, аби селянин за останній гріш купив у них шіфкарту, бо мають з того дохід, а потім везуть його звичайно на загибель, на ще гірші злidi, як ті, від котрих селянин хоче втікти за море. По кількох чи найбільше кільканадцятьох місяцях муки велика більшість емігрантів вмирає з нужди, з хворіб і від горячого підсоння.

А винні цему передусім самі емігранти, через несвідомість і неорганізованість. Бо якби той, хто хоче їхати, зацікавився тою справою й розпитав там, де належить, що його жде, то не згубиви сам себе.

При цім треба памятати ось що: є два роди еміграції: можна виїдти на стале поселення або на короткий час, то є на зарібок. Настале поселення вартоби ще їхати лише до Канади. Там уже є около 119 міліона українців — фармерів (гospодарів) і там нашому чоловікові лекше приміститися. Канадський уряд дає кожному поселенцеві земельний наділ 160 акрів, (119 моргів)

Переселенець, що їде на фарму, мусить мати окрім оплати за шіфкарти ще 250 долярів на показ, за котрі там загospodаровується. Без грошей не пускають на поселення. Так отже на поселення своїм коштом можуть їхати покищо тільки засібніші люди.

До Канади ще й найліпше їхати на заробіток.

На поселення до Аргентини, Бразилії, Перу, Куби і взагалі до Південної Америки не радимо нашим селянам їхати, бо там жде їх тільки біда і хороба.

Виїзд до Зединених Держав Півн. Америки є тепер неможливий, бо американський уряд пускає до краю дуже мало чужинців, — усього яких 3000 людей річно із Польщі.

До Німеччини не пускає польський уряд українців майже зовсім. Так само до Данії і Бельгії. До тих країв їдуть лише емігранти з корінно польських земель. У цих трьох краях зарібки дуже добри.

До Франції допускає уряд наших емігрантів, але там зарібки слабі, а праця незвичайно важка. Okрім того там до тепер нема ніяких українських товариств, а нарешті уряд не хотів допустити наших

(Дальше буде).

—

—

# ЩО В СВІТІ ЧУВАТИ?

## На Україні

священників, що хотіли туди Іхати для заспокоєння релігійних потреб наших емігрантів.

Та кудибі хто не Іхав, кожному радимо одно: Перед віїздом треба порадитися про все в „Товаристві опіки над українськими емігрантами“ у Львові вул. Городецька 95/І. Напишете лист до цього товариства і зачутите значок за 75 грошів на відповідь, то Товариство відпише вам, куди варто і можна Іхати, коли і до кого зголосувати і таке інше. Але жадним агентам не вірте, бо обманять вас.

## Що сказав митрополит Андрей про відбирання православних церков?

Недавно зголосився у голові греко-католицької церкви в Галичині, митрополита Андрея, оден польський редактор з Варшави, і став розвідувати, що митрополит думає про те, що кілька сот православних церков на Волині, Холмщині, Поліссі і Підляшші задумують власті відбрати від православних.

На запити цього редактора відповів Митрополит гідно і достойно приблизно такими словами: — Не важне те, де хто молиться але те, як він молиться.

Відбирання церков, з котрими населення віддавна зажилося, суперечить Божественній Науці Христа. Завданням католицької церкви є не роз'єднувати християн але їх лучити, і то лучити не силою, але любовю.

Якенебудь насилия може тільки напоїти серця покривденних огірченням і ненавистю і пхнути їх в обійми усяких сект, ересей і іншого баламутства. А цього не бажає собі жаден щирий християнин. Католицька церква ніколи не могла б одобрити такого поступовання, що в своїх наслідках принеслоби лише ненависть і замішання. Тому і заявив митрополит, що не зголосував і не зголосує участі в відбиранню тих церков, не хотівши приложити рук до жадного насилиства.

Треба знати, що все українське населення Волині, Холмщини, Полісся і Підляшша, ще перед несповна сто літами було греко-католицьке, однак московський царський уряд довів до того, що населення з часом перешло на православіє. Деяка частина, головно на Холмщині перешла на римо-католицький обряд і через те спольщилася. Тепер деякі польські власти, світські і духовні, задумують, як ми вже вище зазначили, відбрати кількасот православних церков.

Покликуються на те, що ніби ті церкви були колись католицькі, отже й тепер повинні стати католицькими. Поодинокі випадки відбирання церков трафлялися останніми роками на цих землях досить часто і все викликали однодушний протест і слухнє обурення усого українського народу. Досить згадати події в Жабчу, минулого року. Тепер же задумують приступити до відборання кількох сот церков нараз.

Але не впадаймо в зневіру! Український народ перебув вже не одно. То й це дасть Бог перебудемо!

лі не відбирають (бо це роблять постепенно). Такі заворушення почалися найбільше на Україні, на Кавказі, в Туркестані і на Білорусі. До тих околодиць, де є заворушення, вислали військо. В багатьох околицях селяни рішили не засівати землі, бо всеодно — збіжжа забирають на податки, або за півдормо (в обмін за марні фабричні вироби).

## Буковинські Українці

внесли були до Союзу Народів скаргу, в якій описали, як румуни переслідують українців на Буковині і в Бесарабії. Просили, щоби Союз Народів, до якого і Румунія належить, заступився за переслідуваніх. Та Союз Народів переслав ту скаргу румунському урядові і додав, що до тих справ не мішается. Подібні зажалення (меморіали) висилали вже кілька разів і нації політичні провідники за український народ під Польщею й на Закарпатській Україні (під Чехословаччиною), та Союз Народів ні пальцем не рушив. І чи той Союз має право говорити, що він бажає справедливості і мира в світі?

## Хорвати

що терплять під пануванням Сербів, також внесли були тепер таку жалобу на сербів і домагаються, щоби Союз Народів вислав до Югославії комісію, щоби побачила, як серби знущаються над хорватами. Але і на це Союз Народів не відповів. Бож той Союз складається власне головно з таких держав, які мають у своїх границях такі народи, з якими роблять, що хотять.

## В Лондоні

даліше радить та морська конференція про воєнні кораблі. Як ми вже писали, ті держави, що там нараджуються, не можуть прийти до згоди. Вже раз було говорено, що Америка малаби мати стільки кораблів, що Й Англія, Японія малаби мати 75 процент (три четвертини) того, що Америка або Англія, а Франція й Італія богато менше, заливо третину того що Англія. Франція бойтися Італії, щоби Ї не закасувала на Середземнім морі і тому не годиться, щоби Італія мала таку флоту, яку Ї признають великі держави. Тай Італія не задоволена з того, що має тепер (так, як і Франції). Та взагалі про те, що там радять, дуже мало знати, бо все тримають в тайні. Та таки можна припустити, що важко буде Ї дійти до згоди, а може Ї так статися, що Америка має на те все рукою і відкличе своїх делегатів, бо Ї так щось там проти Америки кніють делегати Франції, Італії й Англії.

## В Парижі

наробило богато шуму те, що пропав десь російський (царський) генерал Кутепов. Цей генерал був провідником російських емігрантів — офіцірів, що мають свої штаби й військові школи, бо ще готовляться, щоби колись виступити до війни з більшовицями. Французькі газети пишуть, що того генерала певно вхопили і десь вивезли або й убили більшовицькі агенти. Підозрюють, що його замкнули в більшовицькім посольстві в Парижі і домагаються, щоби поліція пере-

шукала посольство. Бо хотяй у всіх державах чужосторонні посольства (амбасади і конзуляти) мають так зване „екстериторіальне право“, що поліція не має права до того будинку увійти ані нікого там арештувати, але коли є таке підозріння, що в посольстві тримають насильно або й мучать скоплених людей, то поліція повинна туди увійти і зірвати дипломатичні взаємини з державою того посольства. Так пишуть французькі газети і вступне слідство французької поліції дещо з тих підозрінь підтвердило, але ще немає певності чи справді генерала Кутепова вхопили більшовики. Говорять, що цей генерал позалізав у якісь довги і мав коханки, отже міг уткти з Франції а його знайомі нарочно могли пустити про нього таку поголоску, щоби не догадався ніхто про правдиву причину втечі. Більшовицьке посольство в Парижі рішучо заперечує тим вісткам, що ніби то в посольстві мавби бути увязнений той генерал.

## В Англії

яка тепер має немалі клопоти з своїми кольоніями (Індії, Австралією), тепер також не дуже добре. Мають застрайкувати робітники всіх фабрик бавовни, всіх около 200 тисяч люда. Домагають більшої платні, а фабриканти не хотять дати, кажуть, що бавовна не вдалася і бавовняні вироби не дуже тепер купують. В великому музею в Лондоні („брітійськім“) вибухла недавно бомба і накоїла трохи шкоди. Кажуть, що бомбу підложили індуські студенти, що учаться в Лондоні. Тим хотіли вони запротестувати проти англійського панування в Індіях.

## В Гамбурзі

виловила поліція цікавий транспорт зброї. До Гамбурга привіз шведський корабель бочки з оселедцями, але ті бочки видалися поліції підозрілими. Отворили бочки й перевірчили, що там не оселедці, але кріси, револьвери і гранати. Це була зброя, яку потайки спровадили собі німецькі комуністи, щоби мати чим воювати. Зброю поліція сконфіскувала.

## В Мексику

був замах на президента (Рубія). Якийсь молодий 27-літній чоловік стрілив шість разів до авта, в якому Іхав президента, його жінку і кілька офіцірів. Президент і жінка ранені. Замаховця зловили і він сказав, що хотів застрілити президента, бо президент належить до ворожої політичної партії. В Мексику вічно так. Та чи тільки в Мексику? Нині вже всюди люди не терплять кривд спокійно, але мстяться.

—о—

## Адвокат

**Др. Степан Шухевич**  
веде свою канцелярію  
Львів, Чарнецького 24.  
462

# УКРАЇНСЬКІЙ ДИТИНІ



Львів, 16. лютня 1930.

## Про читальню.

Минулой неділі був я з батьком у читальні.

Я знов, де є читальння. Посеред села є такий великий гарний дім і на нім написано: Читальння „Прозіти“.

— Але чому той дім називається читальння? — запитав я батька по дорозі.

— Читальння зветься тому, бо там люди читають. Читають книжки і часописи, або говорять про щось важне й цікаве. Зараз сам побачиш.

Ми ввійшли до великої білої кімнати з довгими столами і лавками біля столів. Довкола сиділи старші і молодші господарі й господині, парубки й дівчата. Всі читали часописи, що надійшли свіжі зі Львова. Найбільше було там „Народної Справи“. Дехто стояв біля шафи з книжками. Батько пояснив мені, що то люди зичуть книжки до дому з читальнію бібліотеки. Батько й сам позичив дві книжки, одну собі якусь господарську, а мені визичив „Лиса Микиту“, дуже красні вірші Івана Франка.

Коли ми вже хотіли відходити, хтось уявив мене за руку і закликав:

— А, ти Івасю також тут? Гарно, гарно! Треба до читальні привікати з малку і других намовляти до неї. Бо в читальні навчишся, як жити,

аби нам ліпше було.

Я оглянувся й побачив, що то мій любий діді Стефан Мізинець. Я поцілував його в руку. Він колись заложив нашу читальню і завжди намовляв людей до освіти. Я міркую, що він дуже розумний чоловік, бо всі люди дуже радо його слухають і шанують. І я люблю слухати його розмови. Він та- кож дуже добрий, бо часто привозить мені з міста книжочку тай нераз бавиться зі мною. Хто з вас має такого доброго дідуся?

Івась Мізинчик.

## Листи вуйка Петра

П'ятий лист.

Йду я вчора улицею,  
Підпираюсь палицею,  
Дивлюсь, що то йде за дука,  
Наче справді панська штука?  
У новенькому кожусі,  
Шапка аж на правім усі,

Йде, мов котиться біленьке,  
Хоч маленьке, та важненьке.  
Приглядаюсь трохи з близька —  
Тож то Івась Петра Ослизька!  
„Де ти, Івасю, так убралася?  
Чи позичив, чи підкрався?“  
А Івась каже: „То з крілятком  
В нас тепер такий достаток!  
Тому рік була в нас пара,  
А тепер зробилася хмаря,  
Бо ховаемо чистенько  
І пильнуємо гарненько.“

Варто крілики ховати,  
Мясо зісти, шкіру зняти,  
Я вже й сам такі кожушки  
Вчуся з батьком виправляти.“

Здивувався я немало,  
И трохи встидно мені стало.  
Що я сам у своїй хаті  
Ще немав ні раз кріляти.  
Тож тепер купую двое,  
Білі щоб були обое,  
Буду пильно доглядати  
А потім пожиток мати,  
Тай буду всім говорити,  
Що з крілів мож гарно жити,  
Гарно жити і ходити,  
Шубу у зимі носити.

Вуйко Петро  
Сніжок.



Ой, то смачні вареники!  
Гнатко привомляє.  
Не їдж, Гнатку, забогато!  
Мати впоминає.

Та Гнатко занадто ласай, —  
Мати там працює,  
А він в миски пироженки  
Як старий пакус.

Та все мав свою міру,  
Гнатко перейся  
І скривився, бо животик  
Дуже роаболівся.

Мусів він лежати тиждень  
І не їв нічого, —  
Тепер внає: **Хто лакомий,**  
**Хорує від того.**

Іля Тихай.

1)

## Історія села Альфредівки.

Богато наших сіл повстало ще в давніх княжих часах, 800 до 1000 літ тому, а ще більше сіл постало за панщини. Коли якийсь землевласник побудував собі фільварок, потребував людей, управляти землю. Щоб їх позискати, визначував одну частину свого обшару для „підданых“, щоб мали з чого жити. Звичайно визначував такому одному робітникові цілий ґрунт, то є дванадцять моргів землі, себто дев'ять моргів орного поля, а три морги сіножати. Побудував також для них хати на визначеніх ґрунтах; зате мали вони даром працювати панові в призначенні дні в тижні, три, або й більше, як хотілося панові.

З початку трохи лучше поводилося підданим. Пан звичайно досить справедливо поводився з ними, щоб їх не відстрашити. Однак пізніше був такий дідич паном життя і смерті своїх підданих. Був він для них опікуном і судією, від него залежало життя підданих. Декотрі дідичі уважали своїх підданих за „вото власність і неполюдському

обходились з ними. Не цінили їх і були щасливі, коли удавалося їм життя навіть так, як життя звірини. Втікти з життям. Більшість однака привязувалася до землі, зносячи терпеливо всякі знущання. Працювали на панських нивах, не тільки мужчины, але навіть жінки і діти, про що говорять народні пісні, котрі вже в пізніших часах співали:

— „Наші мами гарували,  
Панам просо опихали.  
Наші мами почорніли,  
Бо вільности не виділи.  
Тепер ми собі паночки,  
Бо не робим панциночки.  
А ми собі як день, білі,  
Бо ми собі тепер вільні“.....

З часом така панська осада, спершу зложена з кількох родин, розросталася у велике село. Такий початок мало і наше село, Альфредівка в повіті Перемишляни. Лежить на рівнині, а радше на долині. Нема у нас ні гори, ні ліса, ні ріки. Тож довкруг рівні поля, а дальше на північ спадає ще низше, де розтягаються долини, звані „Мазовами“, котрі тягнуться десь аж під Золочів. Назва „Мазів“ походить правдоподібно з того, що колись давньогрецькі колоністи, які прибули з Греції, виявили тут чудесну землю, яку вони називали „Мазевою“. Чорна земля мов вугля, розмакала

і тоді виглядала подібно до мазі. Звідси правдоподібно походить назва „Мазів“.

Сама назва „Альфредівка“ походить від того, що осада повстала на ґрунті графа, що називався Альфред. Казав він її називати від свого імені „Альфредівкою“. Спершу ця осада була дуже мала. Називали наше село — сусідні села — „Новим Селом“. В нашому селі в давніх часах замешкували не тільки українці, але і поляки і інші. Німці походили ще з давніших часів, коли то татари пустошили наші землі і мордували або забирали в неволю людей. Тоді для заселення зпустощених земель спроваджувались сюди заграниціні кольоністи. Ті заграниціні кольоністи, а переважно німці, з часом винародилися, себто приняли нашу мову, віру і звичаї. Натомість поляки, котрі принесли нашу мову, вспіли заховати свою релігію і закорінитися в оселі. З тих часів в нашому селі заховались ще німецькі назви, як: Вільгарт, Бальбер, Магрель і інші. Нині хіба є слід по їх іменах, що вони колись були німці, бо всі вони тепер українці, або поляки.

Дальше буде.



# Що хувати в нашій селі

## Нашим дописувачам під увагу!

До нашої редакції приходять щоденні сотки дописів про те, що діється по наших силах і містах. І за це ми вдячні нашим Вп. дописувачам, що повідомляють нас про життя краю, освітлюють ясні сторінки того життя і осуджують його темніші прояви.

На жаль, мусимо ствердити, що в спорій частині дописів говориться про пілітство, хрупкість, розпусту і тимподібне. При тім майже усі дописувачі домагаються, щоби їх дописи поміщувати без скорочення і змін.

Редакція не може таких дописів містити в цілості із за браку місця. Другою причиною, чому ми скрочуємо дописи, є те, що жадна газета отже і ми не можемо містити у всій ширині дописи про всякі належиття, публіку, то що. Поперше тому, що газета виглядала би тоді на збірник усякого паскудства, а по друге, що дуже часто дописувачі пишуть таке, чого би перед судом не могла або й не хотіла доказати і ми були бы наражені на безліч судових процесів, спростовань то що.

Зрештою, нашою ціллю є, не ганьбити людей, хоч вони часами ї злі, але їх поправляти, давати їм за приклад других громадян, що живуть чесно і в добрій влагоді один в другому, і вказувати їм ясну дорогу до добра.

**Жапалів** пов. Любачів. Після війни Жапалів віджив. Іде праця в читальні, заложено кооперативу та молочарню, а завдяки неоціненим трудом о. пароха поставлено церков, якою Жапалів почавнити може перед цілюю околицею. Кооператива в початках розвивається доволі добре. Один з місцевих молодих підприємців бути крамарем якийсь час даром, до цього кооператива не стане на твердому ґрунті (Гр. Демко). Тут лише треба зрозуміння людій, що ця крамниця є наша і що купуючи все в ній, збогачуємо себе, коли всі будемо купувати в своїх будемо певно сильніше стояти матеріально, ніж тепер. Доволі рухливий аматорський гурток дає вистави в читальні, а остання вистава була "Де горівка буває, там добра немає" видання "Народного Справи", яка пройшла з добрим успіхом. Гроші ідути на укінчення дому читальні. Жапалів належить до свідоміших сіл в околиці. В селі в окото 50 часописів в тім 30 "Нир. Справи". Шо напекуще то це, що мимо цього, що в селі є три чверті населення Українців, то нема ні одного українського вчителя. До літій і слова ніхто не скаже по українські, хоча школа на папері є утраквістична. Обіцяв шк. інспектор дати хоча одного вчителя, але на обіцянці й остало. Всескако одно радісне можна занотовувати, що ростемо в силу, шириться і укріплюється свідомість, яка може бути однокою запорукою добра для нас. Тому щастя Боже, в змаганні до кращої будуччини. Геть усі непорозуміння, а тоді станемо сильнішою стопою на своїй землі.

Г. Л-я.

—о—

**Лолин** пов. Долина. Заснована в селі в 1928 р. чит. "Просвіти" по році оживленої діяльності завмерла. Місцева інтелігенція не проявляє від досвідного часу ніякого заинтересовання читальню. Чи наші інтелігенти не можуть уже дати ліпшого прикладу? Чи не соромляться вони свідомих селян? А може ще опамятаються...

Свій.

—о—

**Гарний примір.** Громадська Рада в Старім Селі пов. Бібрка, з власного почину ухвалила на свою засідання дні 13. грудня 1929. проти нальогочного голосування в своїй громаді. Голосування переведено 29 грудня. На 1012 управліннях до голосування віддано 674 голоси за скасуванням коршами

в громаді, а лише один голос проти скасування. Отже корша буде скасована, завдяки старанням чесних громадян, віта і ралих Старого Села. Честь свідомих громадян!

—о—

**З Гоголева** пов. Сокаль пишуть нам: В селі почав завдяки праці свідомих одиць оживати освітній рух. Під проводом п. Ю. Ліскевича розпочато збирати фонди на будову читальні, та не повелось, бо п. Ліскевич виїхав, а вибрані на його місце комітетові, займаються більше картами, як народньою роботою. Де ваша совість, люди?

Гоголівський.

—о—

**Робота йде!** Цініева пов. Долина. В нашім селі завязався минулого року драматичний гурток, в котрім згуртувалося вся свідома молодь і улаштовував різні вистави. На різдвяну свята улаштували гурток виставу п. з. "Жидівка Віхрестка" з додатком "Розмова Степана з Мошком". Вистава випала дуже добре, лише біда в т.м., що не маємо своєї хати, а вистави даємо в школі салі, которая в понижена війною і є за мала, щоби помістити публіку зі свого села, а про сторонніх гостей нема і що говорити. В сім році ми взялися енергійно до будови Народного Дому, в якім малибися промістити кооперативну крамницю, молочарня, саля вистав і інше. Свідомі громадяне пішли з колядою на ту ціль і заколядували до 350 зол. З вистав із попередніх літ з коляди в досить гарна сума а в додатку наші односельчани зза моря зложили гарну суму. Та біда з нашими киринниками, котрі роблять на перекір. Між іншими почали копали глину на цеглу, на громадськім пасовищі побіч цегольні спілкової, якої властителями є М. і М. Мазури, В. Гошко і М. Комар. Вкопали 50м<sup>3</sup> глини і прийшли з видлу повітого заборона, щоби перше прислали плян, ухвалу з громади і число парцел і щоби працю задержати. Та ми тим не зражуємося і працюємо дальше. Вся молодша верства є освідомлена, з вітком молодих хлопців, котрі запилються і роблять авантuri по селі. Сором вам, піаки, а ще в такий час, коли треба сили і одного духа і великої єдності. Схаменіться молоді і старі, котрі пересиджують по шинках і заливають себе отрутою, а беріться до великого діла зединеними силами!

Член гуртка.

—о—

**Свято "Просвіти" в Струсові.** Дня 15 грудня 1929 р. відбулося в Струсові пов. Теребовля рейножне "Свято Просвіти" з нагоди шістидесятилітніх роковин. По відспіванні молебня і панахиди за померлих членів "Просвіти", удалися зібрані до читальні, яка в протягу години наповнилася

віщерь. При дверях і перед церквою пропадали відзнаки члені кружка Тов. "Союза Українок", не зважаючи на велику негоду. В читальні відбувся концерт. Вступне слово виголосив місцевий парох о. Т. Цегельський, який ширими словами представив цілій розвій товариства "Просвіти" від часу його заснування. Відтак слідував реферат др. Заплітного з Теребовлі, в якім головно було подано значення просвіти для нашого народного розвою. Опісля слідували співи хорів з Дарахова і Струсова, які випали надіслані добре.

Бурю оплесків викликав хор з Дарахова (дирігент Ом. Барановський) піснею "Було колись в Україні". Були також гарні декламації (І. Конрад, Пав. Тепла, Зеля Ратичівна), а піснею "Ще не вмерла Україна" зачіклиши вібрані свята. До урядження свята немало причинився місцевий сотрудник о. Декайлло, який і вистарався о діригента. О. Б.

—о—

## КАРТОГРАЯМ.

Чи знаєте, Редактори, соромно й признатись, — в нашім селі гарні люди взялись в карти грать.

Шо вечора, як зійдуться, беруть карти в руки, "очка" грають таки в гроши, якби які дуки

Малі діти дивуються звертають увагу, що батьки їх забувають про крашу розвагу.

Через літо що неділі все книжку читали а тепер у вечрі довгий за карти узяли.

Схаменіться, картограф!, перестаньте грать, Бо не добро, але лихо Мете з того мати!

Училисьби ваші діти, як добро творити, як живуть чужі народи, і як нам би жити.

Схаменіться, не беріться за наліг ворожий, до вас пише вас приятель, Василь Подорожний.

(Сороки п. Бучач).

—о—

## Переписка і всякі поради

**Дописувачам із Сопота і Славським, пов. Сколе.** Ваших досісів не помістимо через те, що ми не можемо віматися чиїмсь хатними справами. Річ ясна, що воно погано як хтось там бере ренту, вдовичу чи інвалідську і зараз її пропиває, а не вживжає на розумну господарську потребу. З тим треба боротися, але не доносами, бо це нечесно, тільки розумним словом, доброю порадою і прикладом.

**Дописувач з Ладини п. Збараць.** Деписа, в яких напіятковується негіді поведінку якихнебудь людей містимо лише тоді, коли їх підпише наш муж довіря і два свідки.

**Дописувач з Ніневич коло Радимна.** Ваше письмо відослали ми до Укр. Польського Клубу. По першевідненню слідства помістимо діпіс в подробицями.

**Дописувач з Луки малої, пов. Скалат.** В справах надужити в кооперативі зверніться до свого Повітового Союзу Кооператив, аби перевести слідство.

**М. Колом Заставці.** Вірш не влій, піде в скороченому, але пізніше. Вправляється дальше. — Т. П. Криниця і Ст. Хоробрів — так само.

**М. Д. В.** Того поки що не можемо містити.

**О. Х. Михайлівка.** Вправляйтесь.

**I Верб.** Свіржо — р. Розумісмо добре, як важко працювати серед тих людей, що ізвають своєї темноти, ще не бачуть, де їх приятель, а де воріг. Тих справ стараємося не рушити. Жичимо Вам доброго успіху в нелегкій праці, — буде тимбільше внутрішне задоволення, коли бодай один на сто прозвів.

**Задуброва** пов. Радимно. Діпіс про заборону співати в церкві по українські помістимо, але аж як той діпіс підпише наш муж довіря і два свідки.

**В С. "Зв'ягар люксусови" Волинь.** Як маєте гроши, то можете їх і корисніше звужити. За те, що Ви там "зв'ягар" дійсно виграєте, не ручимо. Вони звичайно багато більше обіцюють, як додержують.

**Дописувач з Варкович на Волині.** Напишіть докладно що та, "страж" чи вона українська по духу і формі чи чужинецька. Добровільну принадлежність і працю українців в чужих або ворожих нашому народові організаціях можемо помістити хиба як сумне явище. Ждемо відповіді.

**Коб-ець.** Як визувати газету. Не тільки Ви, але й інші передплатники пишуть до нас, що не можуть обігнатися від хмар різних нових підзорільних газет, котрі задармо насилеють на села на їх адреси. Люди питают, що робити, аби така газета не приходила і аби потім за неї не треба було платити. Отже наша рада така: таку газету, якої собі не бажаєте, не треба приймати від листонаша, але попросите, нехай на цій напишіть, що звертаєте, ("zwrot") і віддасть назад на пошту, аби пошта відслала до твої редакції що за дурно посилає людям свою газету, від якої — як пишете — аж слабо робиться. І хочи така газета далі до вас лізла, Ви всеї звертайте і не беріть навіть в руки.

**Автор вірша з Колесників.** Ще за слабе. Не вживайте таких грубих слів як "... син" і інше.

**Дописувачі з Іванівки.** Теребовлі. Ми вже писали, що на всіх спропевреннях в громаді в контролі і треба Й заjadati. Справу віддавати до суду, а тоді напишите нам, чи покарали підзорільних. Рада громадська може зажадати контролі і листрації (на те в контролюна комісія) над рахунками. Чи писар давав квити на пібрані гроши? Як справа ще не була в суді, то не можемо про це цитати.

## Політичні новини в Польщі.

Йдуть дальше наради над буджетом ріжних міністерств. Всі наші посланці беруть у тих нарадах участь і стараються виднати для українського населення під Польщею належні йому права. Посли вказують, які тягарі носять українці для держави (податки, військо і інше) і які кривди діються народові мимо того, що конституція ніби узнає всіх рівноправними.

Під час нарад 3. лютня виголосив промову посол Др. Д. Левицький (голова Українського Клубу) і то цим разом говорив в імені трьох українських партій: Укр. Національно-Демократичного Обєднання, радикальної партії і Селянського Союзу. Цю промову не можемо поки- що переказати, бо її сконфіскували в одній українській газеті (в „Ділі“). Проти тої конфіскати вже за- протестували наші посланці (посол Др. Біляк).

При нараді над бюджетом міністерства внутрішніх справ промовляв посол Целевич про те, як ста- рости і Виділи повітові обмежують права громад і взагалі все самоуряд- довання. Велику увагу присвятив спрощенню бюджетів сільських громад і представив, що повітові Виділи ви- робляють з бюджетами.

«При нараді над бюджетом міністерства скарбу говорив пос. Целевич про те, як покривдано українців, бувших залізничників і урядни- ків, (про це пишемо окремо).

При бюджеті міністерства ріль- ництва промовляли посланці Остап Луцький, Рогуцький і Кунько. Пред- ставляли, що не тільки загально- світові причини викликали таку го- сподарську скрутку, яку відчувають всі рільники, а найбільше українські селяни під Польщею. Причини до тої скрутки дав і сам польський уряд через те, що занедбував ріль- ництво, а опікувався більше промислом і торговлею (розуміється в ко- рінній Польщі). Політично-адміні- стративні власти ставлять українському господареві особливі пере- пони в його розвитку. Заборонюва- но нераз навіть сільсько-господарські курси та обмежувано коопера- цію з політичних причин. А тепер, коли через таку короткозору полі- тику і покривдання рільництва селянство зовсім зубожіло і це від- билося вже й на промислових, фабриках і торговлі, власти щойно думають про якусь поміч селянству, але українському селянинові певно- чічко не помогут.

Під час нарад над бюджетом мі- ністерства освіти промовляли по- сланці: С. Жук, М. Струтицький, Хруцький і Д. Паліїв. Говорили про касовання українського шкільни- цтва та про те, як наших учителів не приймають до служби а в українські села дають часто поляків, що від наших дітей вчаться говорити по українські. Пос. Хруцький го- ворив про важке положення православної Церкви і православних українців під Польщею. Говорив про заборону Православного Собору, хоча митрополит православних мав до скликання Собору право на під- ставі статуту православної Церкви.

Посол Д. Паліїв відповів поль- ській посолі Баліцькій, яка жалу- валася, що нібито на „кресах“ українціться польські діти! Посол сказав, що це очевидна неправда, хіба гаум і насміх, бо дуже можливо щоб на „кресах“, (в Сх. Галичині й на Волині) де вже майже немає чи-

то українських шкіл і українців уч- телів, мігби хтось „україніти“ польські діти. (Власне навпаки, уч- телі— поляки стараються польщити українські діти, і ті діти хоче українське населення ратувати в своїх приватних рідних школах, котрим адміністраційні власти ставлять великі перешкоди. Ред.). Та на всі ті слухні нарікання й протести українських послів не відповів міністер освіти (Червінські) у своїй промові ані одним словом.

В Варшаві відбувається знов велика парада, бо приїхав в го- сті президент Естонії. Цей приїзд має і політичне значення, бо Есто- нія це одна з держав над балтій- ским морем, а Польща хоче з та- кими державами жити в тісній зго- ді, бо хоче з ними порозумітися,

аби не допустити більшовиків до то- го моря. Тому польські газети ду- же тішуться, що приїхав президент маленької Естонії. Бо все то добре мати бодай одного малень- кого приятеля, коли під боком є немало сильних противників. Та то ще непевне, чи й Естонія буде тим приятелем, а впрочім політична приязнь непевна, як осіння погода.

На цім місці щераз з приемні- стю згадаємо, що голова Українського Клубу говорив у соймі цим разом в імені трьох партій. Це дуже гарний обяв, що бодай на хви- лину наші партії вміли знайти спільну точку ділання. Коби це було вступом до дальнього поєд- нання і злагодження партійної гризни, то велика користь була би з того для всього народу. Народ розуміє шкідливість партійної гризни і дуже бажавби собі, аби ті партії поєдналися.

знати, щоб цей варстив давав зис- ки. У рільника один варстив—зем- ля. Отже цю землю треба вміти піз-нати і розумно використати.

Ще одна важна справа. Треба при господарці бути енергічним і відважним і не лякатися нових проб і способів до праці. Сьогоднішня господарка—управа збіж—не потрі- бує відваги, бо тут немає богато ри- зика ані праці. Безперечно, де не має ризика і розмислу,—там панує сплячка, застрай. Управа жита чи вівса заводить у нас оспалість і повільність. Не можна закинути, що наш господар не любить пра- цювати. Але не працює для себе. Наші господарі в Канаді своєю пра- цею викопують з землі доляри, але на жаль працюють не для себе, але для чужих фармерів. Цікаве те, що там наш господар дуже працює без ризика, але під примусом, по вказівкам фармера, і фармер бога- тіє руками нашого робітника-селя- нина. Чиж не можна би й у нас приклади того труду та фармер- ського змислу, сприту й ризика для самих себе та для своїх родин? Будьмо охочі й відважні змінити господарку а тоді зробимо Амери- ку і у нас. Переходім до поплатних управ, до поплатних способів гос- подарства, розворушімся—і скажім собі, що земля мусить нам давати гроши, а не хліб. Тоді напевно не скрутить нас жадна скрута.

Інж. О. Б.

—о—

## Що я на весні посію

Грунт у мене суглинок серед- ньо вогкий та середньо врожайний. Поль в 4 парцелях, всього 4 морги. На одній з цих парцель (1 морг) росте озимина—жито і пшениця. З останніх парцелі виорані глибоко з осені і в грубі скиби залишенні на зиму. На весні на них можна сіяти окопові і ярину. От тепер са- ме я укладаю собі плян господар- ки на полі і міркую, що булоби ліпше посіяти. Переглянувшись всі календарі і господарські часописи, вичитав я про так званий сівозмін на полі і прийшов до переконання, що дійсно це є добра річ. Досі я сіяв на весні ячмінь, овес, бараболю а часом і гречку. Але підрахував я, що

такі способи господарки у нас не знають! При- міром садівництво. Яка це поплат- на річ! За врожай з морга саду можна скупити весь хліб з трьох моргів, а в рідкому саді можна ще плекати і пашу та тримати й пасі- ку. Це теж дасть гріш.

Дехто може зауважити, що все це є добре до говорення але не скрізь вдається зробити. Так. Але на те й голова на карку та добра книжка, щоби знати, де і яку гос- подарку повести де і яку рослину плекати. Ясно, що під містом сіяти жито буде непростим гріх. Бо тут краще виплатитися сіяти пашні рослини і годувати корови та пле- кати кури або городовину на про- даж в місті. Коло цукровару селянє зароблять бураків, а також коров на молоко і на мясо. Коло горальні чи млина, багатість з годівлі без- рог із перерібки збіжжа. Коло олій- ні легко добробітися з лену, коноп- пель, соняшника, а рівнож і з кор- ров, для яких легко можна набути макухи. В горах може вижити з вів- чарства, з сира, бринзі, масла, во- вни і також з пчіл. На лихих пісках збогатити господарку лубін, сера- деля, болгай, буркун, гірчиця. На найгірших мокляках теж можна прожити з плекання лози, виробу кошиків, ховання риби, гусей, качок. Лише треба подумати. Сього- дні вже соромно незнати, як ту чи іншу господарку вести. Про це пи- шуть майже всі часописи \*).

Словом, як бачимо, скрізь мож- на булоб собі дати раду, лише тре- ба міркувати, і варстив своєї праці

\* Наша редакція буде видавати й окремі книжки про це все.

7) Наша редакція буде видавати й окремі книжки про це все.

це є 250 зол. чверть морга фасолі значить щоб азот не втікав в по-дасть 3 сотн., то є 150 зол. колибо вігра, треба купу вдоплати і при-замість фасолі посіяти сою чорну місцеву, то чверть морга дасть 4 сотнари то є 400 золотих.

Отже з чотиро-моргової господарки гадаю мати хліб для себе, морку для худоби, а крім того 300 зол. за мак, 200 зол. за крупи, 600 зол. за ганиж, 250 за гірчицю, 150 за фасолю, разом 1700 зол. Від-рахувавши від цього на купно на-сіння: за 3 кгр. маку—3 зол., за 5 кгр. ганижу—40 зол., за 2 кгр. гір-чиці—4 зол., за 2 кгр. моркви—10 зол., за 20 кгр. фасолі—10 зол., всього видам 67 зол.. Як бачию що з 4 моргів я зможу витягнути гріш.

Одна лише хиба цієї господарки це те, що вона вимагає більше праці. Але працювати треба!

Ivan B.

(Зі збутом насіння ганижу і гірчиці чи сої нема чого боятись бо ці рослини мають попит на фабриках горілок, муштарди різних, та й заграницею).

—o—

## Які нові рослини мусимо в цьому році ввести на полі.

Цього року ми зрозуміли, що збіжева господарка нас завела — тому требаби побільше плекати рослини, що дають не хліб, а гріш. З таких рослин будуть:

На пашу для худоби на чорноземах: конюшина, люцерна, еспарзета, біб, горох, морква.

На пісках на пашу: болгай, сераделя, буркун, чина, вика, ріпа, стернянка.

На продаж: гірчиця, соя, кмін, цикорія, ганиж, мята, ріпак літній, колендра, чернушка, мак, тютюн,

На зелені погної: Лубіни, сераделя, команіця, люцерна хмелевата, болгай, буркун і інші.

Вичитавши в книжках про управу цих користних рослин і прибавши їх насіння ми збогатили свою рільну господарку і пашою і дорогими продуктами і дешевими бо природними азотовими погноями, в мотилькових рослинах є богато азоту.

—o—

## Що робити з гноєм?

В місцевостях, де поле віддалене від обістя, гній краще вивозити в зимі. На жаль сьогорічна зима без снігу, але морози денеде є. Ко-ристаючи з них, господар мусить гній вивозити, щоб не займати додаткового часу на весні.

Як ще гній на полі в зимі скидати? Скажемо коротко. Гній засипати на купи, по кілька фір на раз при чим це можна робити лише тоді, коли поле не сильно замерзло та без снігу, або коли форма поля інакше гній скинути не дозволяє. Купи гною висипані на мерзлу землю або сніг, на весні задержують розмерзання землі і тоді треба хіба після останньої відлеглі заразше гній перекинути на другу купу. Найліпше є гній скидати на великі купи в кутку ниви.

Роскидати гній в зимі чи в осені по полю не приоравши, є не-простимий гріх. Такий гній випа-рує, змиється водою і пропаде. В обірнику як раз є то найліпше що випливне або втіче в повітря. Щоб купа гною не парувала в

значить щоб азот не втікав в по-дасть 3 сотн., то є 150 зол. колибо вігра, треба купу вдоплати і при-замість фасолі посіяти сою чорну місцеву, то чверть морга дасть 4 сотнари то є 400 золотих.

—o—

## Що тепер робити в саді?

Саме тепер циходить пора, обчищати дерева. В вільний час візьміть пилку в руки і вийдіть до саду. Подивітесь, як густо галузя за галузя позапліталась. А там які вирости-вовки! Прорідіть ціле дерево так, щоби сонце в літі дійшло аж до головного стовбура. Повитирайте всі до чиста вовки, пообрізуйте сухі гилячки. Коли це закінчиться, не полінуйтеся всі рани замастити хоч глиною з вапном. Коли часу і охоти вистарчить, обшкробайте кору дерева та побіліть вапняною мікою. Так справлені дерева в саді дадуть крім користі і гарний господарський вигляд. Більше уваги присвячуйте садам та овочевим деревам.

—o—

## Дещо про січку та як її запарювати.

Найновіша господарська практика каже, що січка для худоби буде найліпшою, коли поріжено її грубо, найменше на  $1\frac{1}{2}$ —2 см. До січки добре додати трохи конюшини або солодкого сіна. Січку треба змочити теплою водою. Горячою водою запарювати січку не радять, бо горяча вода вилуговує з січки виживні речевини, ці речевини витікають з цебра з водою і січка тратить на виживності. Крім того горяча січка шкодить на зуби. Дрібна нарізана січка не перетравлюється добре в шлунку та спричиняє запалення відходової кишки.

Щоб січка худобі смакувала та була поживна, треба до неї крім конюшини, або грису, або макухи додати трошки солі.

За границею в молочних господарствах січку для худоби приправляють на цілий день в той спосіб: Грубо нарізану січку скроплюють зиминою посоленою водою. Цю січку дають до великої скрип (паки). Січку сильно вдоптують, а зверху притискають дощиною і камінем. Січка ця за 2-3 дні загріється, змякне, стане запашна і смачна.

Щоб цю січку давати кождий день, роблять в пакі три перегородки (розділи). Січку накладають до кожного відділу через день.

Таким чином приправлена січка є що дия і солома в господарстві з пожитком використовується.

—o—

## Як і чим угноювати луки на весні.

На луки надаються найліпше такі погної: томасина, каїніт, попіл, компост. Ці погної даємо в такій кількості на морг: томасини і каїніту по 1—2 сотнарів на 2—3 роки, так само і попілу. Компосту — 300—400 сотн. Томасину на луки ліпше давати в осені. Каїніт можна в зимі й на весні, так само попіл і компост. При цьому глядимо, щоб вода на луках не знесла погної де інде. На луках запливших погної ліпше висівати в осені або по спаді води на весні. Гній на луках висіваємо звичайно під борону і після очищення лук від моху, хопти та кротовин. Каїніт і попіл не конче й заволочувати.

—o—

## 378 запомог по 120 зол.

на суму 45.360 золотих.

Дальші запомоги від 376-ої до 378-ої призначено їхнім передплатникам:

376. Семен Зваридчук с. Юрка, Росільна пов. Богородчани, корова впала 5. лютня.

377. Гринь Горбань с. Івана, Вязова пов. Жовква, корова впала 7. лютня.

378. о. Олександер Сорока, Камінки п. Коломия, корова впала 1. лютня.

1. Увага. Запомоги (по стягненню цілорічної передплати) вишлемо за 14 днів.

2. Увага. Всч. о. Олекс. Сорока з Камінок к. Коломій звіксся признаної запомоги в користь Пресового Фонду „Нар. Справи“.

**Кому не можемо призвати запомоги?**

Лінинський Іван, мав заплачену передплату 1·05 зол. за 1928 р., а дня 6 червня 1929 р. прислав бзол. і тим заплатив передплату до 30. червня 1929 р. Дальшу передплату мав вислати найдалі 30. червня, але того не зробив, бо аж 3. липня відновив передплату. Корова впала 18. липня, отже від 3—18 липня минуло всього 15 днів, а треба, щоби минув найменше місяць. З тієї причини допомоги не можемо призвати. (Відповідь спізнена, бо не було потрібно точно виловленої посвідки).

—o—

## ПОДЯКИ.

Дальші подяки за отримані запомоги надіслали нам оці запоможені передплатники: Ілько Яців з Тужилова пов. Калуш, Мих. Росовський з Гороховець пов. Перемишль, Степан Іваницький зі Стрілкова пов. Стрий, Епіфаний Медвід з Угринова пов. Калуш, Лев Крамчинський з Залуча Н. Збр. пов. Борщів.

—o—

## „Стшелець“ убив чоловіка

23. жовтня 1929 р. у Перекальці коло Товстого (пов. Скалат) член польського „Стшелца“ Шимон Сорока пробив багнетом українського хлопця Василя Шквири, так, що Шквіра вмер. За це судив тепер карний суд у Тернополі Шимона Сороку і „презеса Стшелца“, Пйотра Марцинова. Шимона Сороку засудили на кару дволітньої тяжкої вязниці, а Марцинова увільнили з браку доказів. Поліція відібрала від „стшелців“ у Перекальці крісі й багнети щойно по тім злочині. Вартобі відібралі зброю від „стшелців“ і по інших селах, бо це нечуване в світі, щоби в якісь державі були по військовому узбрієні зовсім цивільні люди, які той зброєю уживають на такі діла й погрози, як у Перекальці, в Розтіках і по других селах.

Будь здоровий, мій Іване, прийди коли в гості, радо тебе привітаю в хаті на помості".

Одак пише мій Данило, що ніби він дука, та пізнати, що то пише смуток і розпаку.

Хто гаре, а за працю пожитку немає, той в розпаку легко впаде в сам себе не знає.

Але я Тебе, Даниле, прошу, як твій дружба, знай, що лихो перевести то в твоя служба! А ти знаєш, що як служба, — мусиш острій бути, зуби закуси, небоже, мусиш перебути!

Будь відважний і бадьорий, шануй руки й ноги, лиш здоров будь — будеш жити без страху й тривоги.

Шануй жінку, шануй діти, шануй свою вроду, тай зачинай газдувати вже на іншу моду.

Як так зробиш, любий брате, будеш панувати, будеш завждито Великден в своїй хаті мати.

Не впадай же мені в тугу тай дай скоро знати, чи розважив Тебе трохи

*Уваж Сорокатий*

Пояснююте всім, яку користь має той, хто передплачує „Народну Справу“!

# Загальні Збори Ревізійного Союзу Українських Кооператив.

В понеділок 2. лютого відбулися 19-ті Загальні Збори Ревізійного Союзу Українських Кооператив. На Зборах було 515 делегатів, що заступали 1134 кооператив, так, що Збори можуть сміло на звати Українським Господарським Конгресом.

Голова Ревізійного Союзу, інж. Павликівський у своїй вступній промові представив коротко сильний розвій української кооперації, що мимо воєнного знищення і по-воєнної нужди зросла за останніх 9 літ в шістьдесятого, — число 50 кооператив в 1921 році зросло до 3000 кооператив на початку 1930 року.

«Завданням нашої кооперації — говорив голова — є працювати над господарським добробутом народу, так, як для народу найкорисніше. На це маємо право і обов'язок».

Потім промовляв посол О. Луцький, який в своїму рефераті представив наглядно усю грозу сучасного господарського положення на наших землях.

Над рефератом розвинулася жива нарада. Майже усі промовці, між якими добру половину становили кооператори-селяни, висловлювалися дуже річово і тверезо про болючу справу теперішньої скруті.

Тверді, невищукані та повні життєвої мудрости слова свідомих селян напоювали серця слухачів вірою в краще завтра, яке мимо важких хвилин всетаки прийде.

## ЩО ПО ЧОМУ.

у Львові, 10 лютня 1930.

Ціни на збіжжа стоять без зміни, хоч є познаки, що збіжжа може подорожкіти. Поки що ціни піднеслися на гречку і на жито. Натомість ціна вики і конюшини впала. Ціна паші трохи росте. Ціни на набіл і яйця підносяться. Коли зима потягне й дальше так, як сьогодня, то варто вже тепер задержати яйця для продажі пізніше. Ціна їх піднесеться.

**ЗБІЖЖА.** За двірську пшеницю платять 33 до 35 зол. за селянську 32 до 33·50 за жито відбірне 20 до 21, ячмінь 17 до 17·50, овес 14·50 до 17·50 кукурудза 22·50 до 24, фасоля біла 50 до 60, кольорова 35 до 40, краса 45 до 50, горох пів Вікторія 30·50 до 36, горох звичайний 24 до 27, бобик 21·50 до 23, вика 25 до 26 гречка 21·50 до 22·50 лен 65 до 67, лубін синій 20 до 21, просо міс. 27 до 28, конюшина черв. 105 до 115, мак синій 140 до 150, мак сивий 110 до 120, мука пшенична 65% — 60 золотих, житна до 37 зл. крупа греч. 45·50 до 46, кр. яч. 33 до 35.

**ПАША.** Сіно солодке прасоване 8·50 до 9·50, солома 5 до 6, грис пшенич. 12 до 12·50 конюш. 13·14, сіно з тимотки 14·16 макухи льняні 40 до 41. Лен чесаний від 17 до 28 зол. 1 сотн. Лен нечесаний від 5 до 16 золот. сотн. Клочка льняне від 6 до 15 зол. 1 сотн. Коноплі чесані від 18 до 25 зол. 1 сотн.

### НАБІЛ.

Маслосоюз платить кооперативам 10 зл. за масло солене експорт-

на жаль і на цих Зборах не обійшлося без шкідливих виступів кількох людей з так званого лівого табору. Ці нещасні збаламучені люди, які шкодять народові і самим собі, цілий час старалися своїми нерозумними і крикливими виступами внести в спокійні і річеві наради нелад і замішання.

Та наше свідоме селянство дalo і тут належну відсіч купці несновінних крикунів, так, що врешті ці блудні сини (около 20) опустилися, ще далеко перед закінченням Зборів.

До Ради Ревізійного Союзу увійшли на підставі вибору: о. Меланіч М. з Лемківщини, дир. А. Палій з Львова, дир. Іван Кузів, Федір Глум, Кентшинський (з Волині) і інж. О. Дяків. Заступниками вибрані: дир. Бакалець і дир. Станим. До Контрольної Комісії увійшов Микола Заячківський, др. Михайло Золошин і Анатоль Глушкевич. Заступники: др. Ф. Светель і др. Я. Селезінка.

Збори, що були наявним переглядом і образом сили і свідомості нашого села і наших кооператорів, закінчив голова Ю. Павликівський, короткою промовою о год. 11·½ вночі.

Новообрани члени Ради дають запоруку, що поведуть нашу кооперацію до ще кращого зросту і розвитку.

—о—

тове пріма 5·20, несолене десерове пріма 5·20, 1 л. молока 0·38 1 літр. сметани 1·90, копа яєць 6·90. Ціна яєць на торзі 12 — 15 гр. за одно.

**СВИНІ.** Експортова різня Рукара на Знесінію платить за свині на бекони по 1·90 до 2·20 зол. за так звані віденські (поверх 120 кг. ваги) по 1·70 до 1·90 зол., за товсті свині по 1·85 до 2·30 зол.

**МЯСО (у Львові)**  
волове 1·80 — 2·20 зол., телятина передна част. 2·20 — 2·50, безроги 2·65 — 3·00, кошерне мясо 2·20 — 2·50, курка жива 4 — 6, гуска готована 12 — 18 зол.

### ГРОШІ.

1 ам. долар	8·88 — 8·89	зол.
1 кан. дол.	8·73 — 8·71	"
1 фунт. англ.	43·20 — 43·43	"
100 корон чеськ.	26·00 — 26·20	"
100 шіль. австр.	125·00 — 125·30	"
100 гульд. данц.	172·00 — 173·00	"
200 лейв рум.	5·24 —	"
марка німец.	2·13 —	"

**ШКІРКИ (пересічна ціна)**

Заяць 3—4 зол., крілик 7—15 зол., тхір 3—6 дол., куна скальна 8 дол. куна лісова 15 дол., лис 4 10 дол., видра 8—20 дол., крет 2—3 зол., хомяк 1—2 зол., вовк 50 — 60 зол., баран 8—10 зол., теля 12 13 зол.

(Ціна шкірки тим більша, чим краще її знято, чим менше порізана і чим менше крові на ній, та чимскорше шкіру знято з неживого звіряті).

### ЦІНИ РИБИ.

Шупак живий 1 кг. 6—6·50 зл., короп живий 1 кг. 4·20 — 4·50

### ХУДОБА.

За 1 кг. живої ваги корова-віл 1·50 — 1·85 зол.

За 1 кг. живої ваги теляти 1·30 — 1·50 зол.

### ДЕРЕВО (у Львові)

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 50 см. в перерізі: I кляса — 138 зол. II кл. — 75 зол. III — 53 зол.

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 40 см. в перерізі: I кляса — 115 зол. II кл. — 74 зол. III кл. — 53 зол.

Дубові кльоци (кубік) від 3 метр. довгі без кори 30 см. в перерізі: I кляса — 68 зол. II кл. — 48 зол.

Дошки I і II кл. 140 зол. III кл. — 110 зол.

Ясенові кльоци — 3 метр. довж. без кори 50 см. попер. I кл. — 140 зол., II кл. 100 зол.; 30 см. попер. I кл. 95 зол., II кл. 65 зол.; 20 см. попер. I кл. 50 зол.

Ясенові дошки, необняті, 165 зол. за кубик.

Берестові кльоци 3 см. довгі 50 см. попер. I кл. — 70 зол.

Букові кльоци від 26 см. в промірі — 50 зол.

Вільхові кльоци від 22 — 29 см. I кл. — 55 зол., II кл. 40 зол. від 30 см. — I кл. 80 зол., II кл. 50 зол.

Дерево опалове 100 сотн. кл. 4 тверде — 300 зол., осикове — 940 зол., соснове — 325 зол.

### Які користі дає сніг хліборобові?

Велику вартість для кожного хлібороба має сніг. Снігова поволока задержує в зимі тепло і вогкість в землі. Озимина вкрита одностайною, не занадто грубою верствою снігу добре перезимовує і не вимерзає. Це найкраще можна зуважити на полях, де в одній місци був спіл, а в другім його не було. Як подивитися на озимину на обох полях, то відразу видно буде велику ріжницю, бо озимина що зимувала під снігом на весні гарно зеленіє, є густа і міцно розростається, а озимина невкрита в зимі снігом звичайно рідка і марна.

Окрім тих прикмет має сніг ще й ту важку прикмету, що він збагачує землю в доживні для ростин, складники. Сніг виловлює з повітря, всисає в себе частинки ріжних потрібних землі речовин, найбільше азотових сполук (що їх богато, як відомо, є в чілійській салітрі, азотняку, гноївці), а коли відтак сніг топиться, ті складники враз з водою всякають в землю. Також виловлює сніг поживні складники, що випаровують з землі і повертає їх назад в землю.

Тому то добре є, коли в зимі вивозити гній (обірник) на поле, складати його в кули по 4-5 фін на одну, міцно втоптувати аби не перепрівав і вкривати ті кули грубою верствою снігу. Поживні складники обірника, хоч і випаровують в виді газів, то задержуються в снігу і потому коли сніг тає, всякають в землю.

Особливо велике значення має сніг в студених краях як от Канада, Сибір, Ляпонія. Там мимо того, що зима дуже морозна і триває 6 місяців без перерви, коли приде весна, усе якнайшвидше розвивається і росте, бо земля під грубою поволокою снігу не виступає.

Озимина, що посіяна в луху, вироблену землю (наприклад: пшениця по бараболівські) через якийсь час видобудеться на верх і корінці її можуть в зимі вимерзнути, а в літі висохнути і врожай недопиші. Стается це тому, що пухкий ґрунт — земля з часом осідає, а рослини зі своїми корінцями і грудками землі, залишаються на верху. Щоб цього не було, озимину, особливо на пухких ґрунтах, ще в осені валкують. Коли цього валковання в осені не зроблено, то щоб озимині в літі не пошкодила посуха, валкують її на весні, як земля трохи обсохне.

Часто трапляється що за зиму земля під озиминою так всяде, що утвориться на поверхні тверда шкаралупа. Через цю кору воздух не може доходити до коріння і рослини зле ростуть. В цьому випадку озимину на весні волочуть легкою бороною.

В цей час під борону в жито на піскуватих ґрунтах сють ще сераделю, або лубін на зелене угнення.

Ще більше треба озимину боронувати, коли в зимі під снігом озимину напала снігова плісня (на листях озимини, неначе павутиня). Ця плісня нищить богато озимини. Щоб цього не було, треба озимину в місцях цієї плісні боронувати, тоді плісня пропадає.

—о—

### Коли озимину треба боронувати та валкуювати.

Озимина, що посіяна в луху, вироблену землю (наприклад: пшениця по бараболівські) через якийсь час видобудеться на верх і корінці її можуть в зимі вимерзнути, а в літі висохнути і врожай недопиші. Стается це тому, що пухкий ґрунт — земля з часом осідає, а рослини зі своїми корінцями і грудками землі, залишаються на верху. Щоб цього не було, озимину, особливо на пухких ґрунтах, ще в осені валкують. Коли цього валковання в осені не зроблено, то щоб озимині в літі не пошкодила посуха, валкують її на весні, як земля трохи обсохне.

Часто трапляється що за зиму земля під озиминою так всяде, що утвориться на поверхні тверда шкаралупа. Через цю кору воздух не може доходити до коріння і рослини зле ростуть. В цьому випадку озимину на весні волочуть легкою бороною.

В цей час під борону в жито на піскуватих ґрунтах сють ще сераделю, або лубін на зелене угнення.

Ще більше треба озимину боронувати, коли в зимі під снігом озимину напала снігова плісня (на листях озимини, неначе павутиня). Ця плісня нищить богато озимини. Щоб цього не було, треба озимину в місцях цієї плісні боронувати, тоді плісня пропадає.

### Пани хочуть виставляти

(Пре польську виставу в Тернополі)

Польські газети пишуть, що тернопільський воєводай місцеві польські організації задумали зробити в Тернополі так звану «рег

## Чи замах на поїзд?

Газети пишуть, що в четвер вночі повідкручували якісь досі невідомі люди кільканадцять шруб і гаків із шин залізничої дороги між Потуторами і Литвиновим коло Бережан. Кажуть, що це ушкодження тору могло спричинити залізничну катастрофу. Поїзд, що туди Іхав, задержав будник завчасу. В цій справі ведеться слідство.

## Польським кольоністам не подобається.

В Луцьку був повітовий Зізд військових польських кольоністів. В нарадах кольоністи нарікали, що уряд замало ними опікується і що українські селяни відносяться до кольоністів ворожо. Цікаво, чого хотілиби панове кольоністи, що розсілися між українським населенням, що само вбоге на землю?

В Кевні (столиця Литви) вночі з 7 на 8 лютня небо затяглося хмарами і почало сильно блискати. Ці блискавиці серед зими зробили на тих, що це бачили, велике враження.



В „утраквістичній“ школі.

Учителька: Івасю, не білесь фchorай в школі?

Івасю: Бо я мав корчі в жолудку.

Учителька: Поведз то по польську!

Івасю: Бо я мав кшакі в жлубку!

В читальні перед концертом.

— Кілько коштує вступ на концерт!

— Два золоті.

— То я даю один.

— Чому?

— Бо я глухий на одно вухо.

Чому діти на дворі.

— Як я хочу сваритися з жінкою, то виганяю діти з хати. Бо при дітях не годиться сваритися.

— Добре кажете, куме, тепер розумію, чому ваші діти все на дворі!

**П**РОДАМ гарну реальність коло Львова в місцевості кліматичний складається з дому мурованого, стайні, стодоли, возівні, студні,коло 12 моргів поля, городу і 2 моргів ліса в однім кавалку, доїдів власний з подвір'я. Будинки майже нові. На бажання інвентар живий і мертвий. Надається для молочної, яичної, огородничої, салівничої, пасічної і т. п. підміської господарки. Відповідне також на заклад кліматичний, школку і тд. Добра нагода і львівська для поступових рільників або повертаючих з заграниці до краю. Зголосення прошу слати: Skrytko pocztowa 16. Brzuchowice koło Lwowa.

533

**В**АСИЛЬ Котик ур. в 1902 році в Слободі небилівській уніважнію згублену свою військову книжечку видану через П. К. У. Калуш.

250

**Г**РОМАДА Юнашків наміряє будувати деревяну церкву. Потрібний будівничий підприємець. Ласкаво зголосення проситься слати до кінця лютого 1930 на адресу: Гран. Уряд парох. Юнашків п. Бурштина.

2318

**П**АСІЧНИКИ! Чи Ви вже передплатили свій часопис „Український Пасічник“ що виходить у Львові. Зімо, овіча 20 і коштует на цілий рік лише 6 зол. Жадайте окажове число і чек.

2325

## Наші аматори.



Аматорський гурток при читальні „Просвіти“ в Мошківцях пов. Калуш.

купуючи паперці до курення

## КАЛИНА

І однокої української кооперативної фабрики „БУДУЧНІСТЬ“ в Тернополі причищається до розросту рідного промислу і даете заробіток українському робітництву.

386

Токарки, вертачки, стругарки, гатри, пили, мотори, турбіни, млинські машини, урядження пралень, паси, кулькові підложки поручає:

, „ПІЛЬОТ“, Львів, Баторого 4.

Катальоги на жадання.

## В „НАРОДНІЙ СПРАВІ“ МОЖНА НАБУТИ за попередним надісланням грошей такі театральні штуки:

	вол.		вол.	
Я. Водяний: Право сваволі, драма на 4 дії в революційного життя в Росії	1·50	М. Старицький: Маруся Богуславка, історична драма на 4 дії в прольогом і партитурою	1·50	
Холодний Яр, історична драма на 4 дії в часі визвольних змагань на Україні в 1921 р.	2·—	І. Тобилевич: Паливода, комедія зі співами і танцями на 4 дії	2·—	
Тимко Капраль, мельодрама на 5 дій в партитурою.	5·—	Фердинанд Томек: Русалка Бжілка, драма в трьох діях (діточка)	5·—	
Михайло Кирик: Де горівка буває, там добра немає, народна штука в 3-х діях	1·50	Осип Турянський: Риби, комедія на 4 дії	1·50	
Яків Косовський: Заклятий яр, драма на 4 тії, в 5 віделонах	1·50	П. Франко: Борислав сміється, драма на 4 дії після повісті Г. Франка	1·50	
Т. Е. Красиславич: Блудні вогники штука в кооп. життя в 5-х діях	1·50	Захар Беркунт, історична драма на 4 дії	1·50	
М. Л. Кропивницький: Вій фантастична комедія на 5 дій в апoteозом і партитурою	12·—	А. Ф. Шатковський: Кума Марта, песа на 5 дій	12·—	
В. Мартиневич: Трьох до вибору, комедія на 3 дії	2·—	П. Франко: Заздрість, комедія на 2 дії	2·—	
Дмитро Николишин: Самсон	2·50	Марко Споткайло, комедія на 4 дії	2·50	
Марія Пеленська: Св. Николай, сценічна картина	0·50	Й. Ярославич: Чортеня, комедія в 3 діях для сільських аматорських гуртків	0·50	
Евген Рудий: Більш засоромився, як налюбився, комедія на 2 дії	1·—			

На порто однії книжки треба дати 25 сот.

## Хто дістає 120 золотих запомоги?

1) Запомогу 120 золотих одержує кождий наш передплатник, кому згинула штука рогатої худобини, принайменше 2-річна — але тоді коли він в день випадку був уже болід один місяць передплатником — коли разом з погибою не мав більше, як 4 штуки дорослої (понад 2-річної) худоби — і коли погибла штука до дня випадку була в нього найменше 14 днів, та коли в день випадку передплатник була здорована.

2) В одній році може передплатник дістати запомогу лише один раз.

3) Посвідку про загиблі треба вислати найдавіше до 5 днів по випадку.

4) Передплата на „Народну Справу“ виносить 1 зол. місячно. Найліпше вислати відразу на 3 місяці (3 зол.) а ще краще на пів року (6 зол.).

5) Передплатником числиться кождий від того дня, коли він вислав передплату, або по перерви відновив П.

6) Хто перерве передплату, той мусить зачинати з початку. Тому треба завжди вислати нову, заки скінчиться попередня, бо часом і денні перерви може стати на першодні призначеню допомоги.

Щівральний редактор: ЛЕВ ЧУБАТИЙ

З працівницею III. Беднарського відмаймі „Кооператив Промислу Графічного“

Однокої кооперативний склад  
других інструментів в Галичині

УКРАЇНСЬКА

КІНГАРІЯ

ЧОРТКІВ (Нар. Дім)

Телеф. ч. 10.

Відділ

музичних

Інструментів

Представництво найбільших чеських фабрик  
A. Riedl, Grasitz, C. S. R. 370

## Нерволь

Хеміка Д-ра Францоза, однокої радикальний і випробуваний, середник  
натирания против

## РЕВМАТИЗМОВІ

колено з причини перестудження, по-  
стрілу іскіякові і т. д.

Жадати в аптеках! Жадати в аптеках!

Вибір і головна продаж:

Аптека Міколяша  
Львів, Коперника 1

445

## ЕЛЕГАНТ

Однока найліпша й овоєрдня  
ПАСТА ДО ВЗУТТЯ

КОНСЕРВУВ ШКІРУ

Уживайте лише цю ПАСТУ!

— Адреса: —

Львів, Мордєцького 5

— ФФФФФФФФФФФФФФФФ

ПАРЦЕЛЮЄТЬСЯ маєток Ржишів на Волині при граници Галичини. Ділянки від 4 до 35 гектарів, орна земля по 330, сіножат по 125 дол. за гектар. Звертатися до власнички п. Александрової, Стенинів напроти народної школи.

528

ТУРБАЧ Михайло ур. 1896 Вороблячин, п. Немирів уніважні згублену військову книжочку видану через П.К.У. Рава Руська.

530

На продаж 9 десятин поля чорнозему, в тім будинки але неважні, 1 десятина сінокосу, 60 овочевих дерев, 2 саджавці з рибою. Ціна того всього 2500 долярів. Це в хутір до міста Торчина 3 км., а до села пів км. Зголосення приймає Іван Пенько Торчин коло Луцка.

531

ТИМОКо Дутчак ур. 1902 р. Тумир уніважні військову книжочку видану через П. К. У. Станіславів.

532

ШМОЛОХА Гриць ур. 1899 в Васючині, пов. Рогатин уніважні згублену військову книжочку видану через П. К. У. Бережани.

534

ДНЯ 19. лютого 1930 р. о годині 11 півдня від пол. відбудуться Збори Дяків Гусятинського деканату в сали „Народного Дому“ в Копичинцях проши всіх Дяків деканату. Конечно на Зборах явитися. Справа дуже важна. Агентура декан. Гусятинського. Павло Маракля і Агент. Тов. а.

532

ГОСПОДАРСТВО до продажі 15 моргів добреї землі в о.нім кавалку, будинки нові, а то: дві хати, к. мора, стайні криті дахівкою, стодола, цементона пивниця, вода на подвір'ю, великий сад. Обійті обсаджене грабиною, кусень ліса коло хати. Ціна 3500 дол. Зголосення на адресу: М. Гошко, Черніж, п. Журавно.

537

ВОЗИ на рік на сплати! Вози з ясенового дубового матеріалу, сильно окуті на річні сплати висилає: Робітня машин Іван Маркіза, Руда Коханівська, п. Krakowec. На інформаційні відповіді залучити почтовий значок.</p